

জামা-কাপড় কোম

Acheter des vêtements



✎ Espen Stranger-Johannessen  
👤 Sara Sahar Haidari  
📁 Tahmina Akter  
📄 3  
🌐 বাংলা bn / français fr



**LIDA Stories**

[lidastories.net](http://lidastories.net)

জামা-কাপড় কোম / Acheter des

vêtements

✎ Espen Stranger-Johannessen  
👤 Sara Sahar Haidari  
📁 Tahmina Akter (bn), Zina (fr)



This work is licensed under a Creative Commons  
[Attribution 4.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0)  
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



আলীর শাটটা পুরোনো। তার নতুন একটা শাট দরকার।

...

La chemise d'Ali est vieille. Il en a besoin d'une nouvelle.

Il va au centre commercial pour chercher de nouveaux vêtements.

...

ഒപ്പിനു മുമ്പ് ജാസ-കാപ്പാൻ കിട്ടാതെ വാഴി.





শপিং মলে সে পোশাকের দোকান খুঁজে পায় না।

...

Dans le centre commercial, il ne trouve pas le magasin de vêtements.

ଦିକାନ୍ତଦ୍ରବ୍ୟର ଉନ୍ୟ ଓ ଏକଟି ଦୋକାନ ଯାଏ । ଓ ଉଦ୍ଦିଷ୍ଟା କରେ, "ଜାମା-କାମ୍ପୁ ବିକ୍ରମେ କୋମ ଦିକେ ଯେତେ ଯେବେ?"

...

Il va dans un magasin pour demander son chemin. "Où puis-je acheter des vêtements ?" demande-t-il.

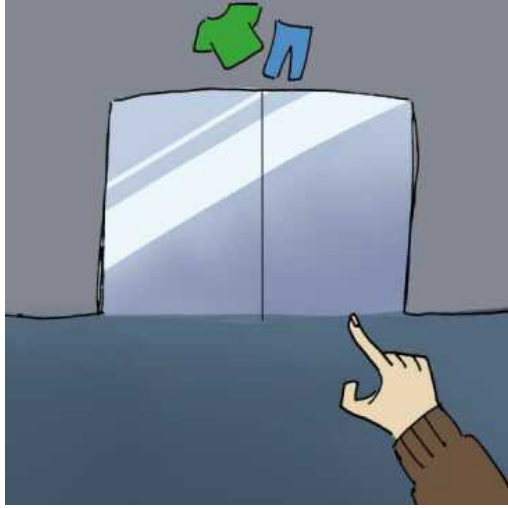


ଆର୍ଡର ଆରିବର୍ତ୍ତେ ଓ ନୂତନ ଫୁଟି ଆମ୍ବୁ ବିକ୍ରମେ, କାମ୍ୟ ଉଦ୍ଦିଷ୍ଟି ଛାଡ଼ି ବିକ୍ରୟ ଯେଉଁ ଓ ଆମ୍ବୁ ଛାଡ଼ି ଲେସ ଓ ଆବେଶ ଯାଏ ଉପର ଓଲୋ ଓ ଏକଟି ଆର୍ଡି ବିକ୍ରମେ ।

...

Il achète un nouveau pantalon à la place car il est en soldes. Il décide d'acheter une chemise le mois prochain quand il recevra son salaire.





দোকানদার শপিং মলের অন্য দিকটা দেখায়। পোশাকের দোকান উল্টো দিকে!

...

Le commerçant pointe l'autre bout du centre commercial. Le magasin de vêtements est en face !



আলী ভিতরে গিয়ে একটি শার্ট খোঁজে। শার্টগুলি তার জন্য খুব বড় এবং বেশ দামী।

...

Ali y rentre et cherche une chemise. Les chemises sont trop grandes pour lui, et assez chères.